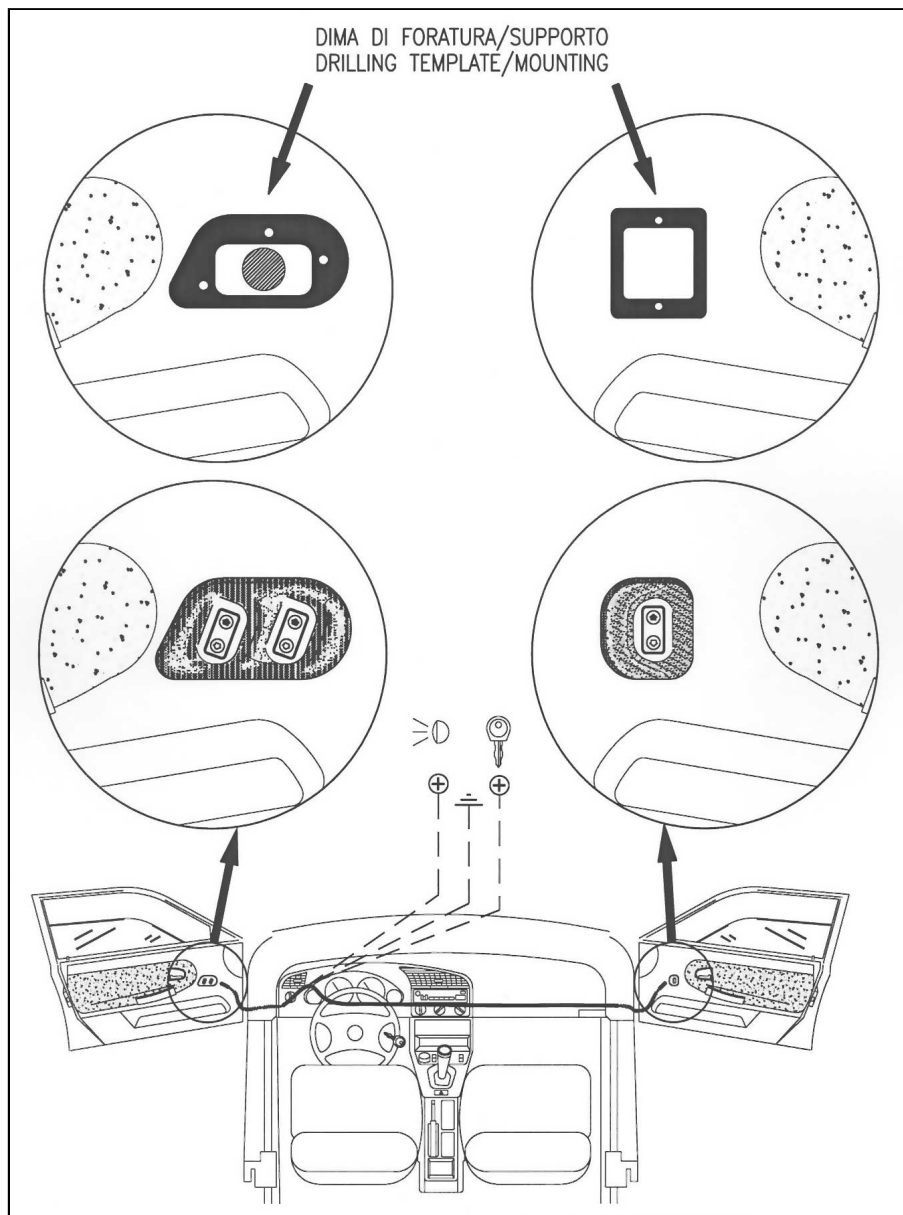


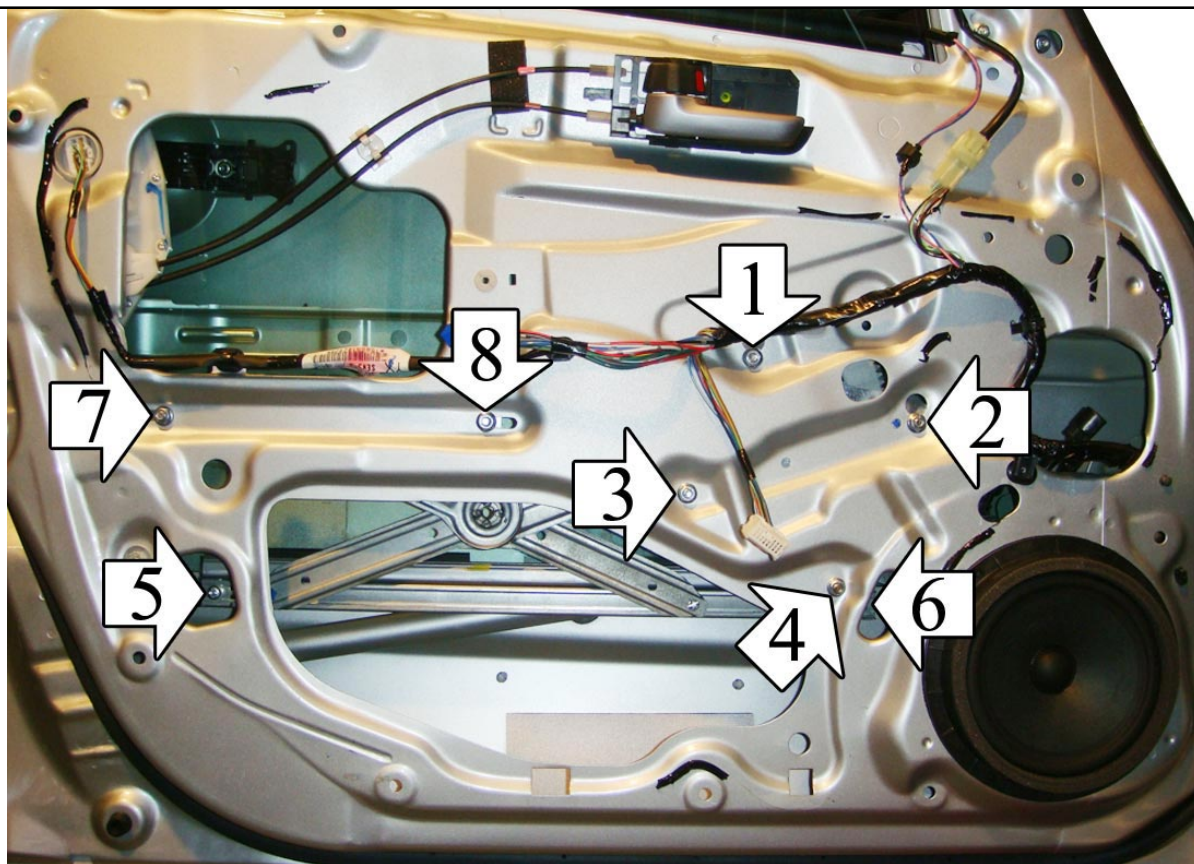
**Fiat Sedici (3/2006>)**

advised position for the switches installation  
position conseillée pour l'installation des boutons  
empfohlene lage für den schalterneinbau  
posicion aconsejada para la instalacion de los pulsadores  
posizione consigliata per l'istallazione dei pulsanti

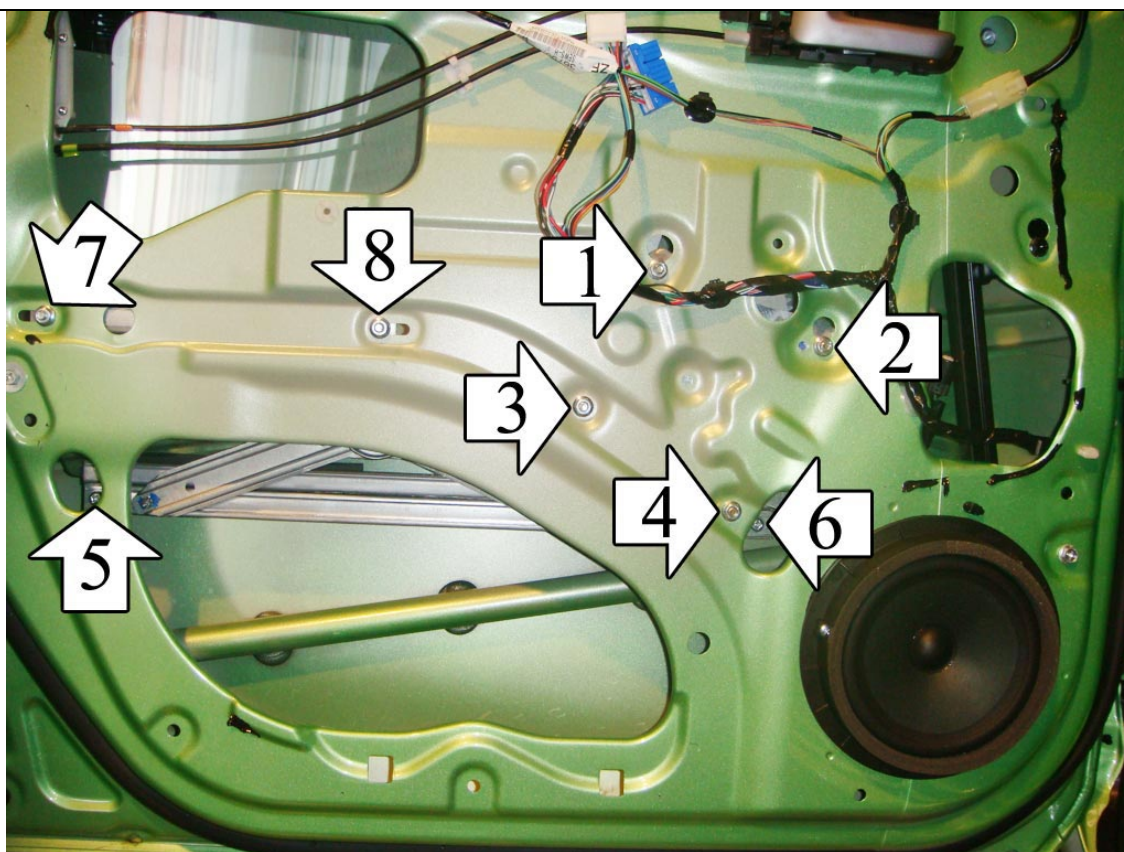


left door - portière gauche - linke tür - puerta lado izquierdo - porta lato sinistro

USE THIS INSTALLATION INSTRUCTION ALSO FOR THE OPPOSITE SIDE.  
UTILISER CETTE INSTRUCTION DE MONTAGE AUSSI POUR L'AUTRE COTE.  
BENUTZEN SIE DIESE MONTAGE-ANLEITUNG AUCH FÜR DIE ANDERE SEITE.  
EMPLEAR ESTA INSTRUCCION DE MONTAJE TAMBIEN POR EL OTRO LADO.  
LA PRESENTE ISTRUZIONE VALE ANCHE PER L'ALZACRISTALLI DELLA MANO OPPOSTA.



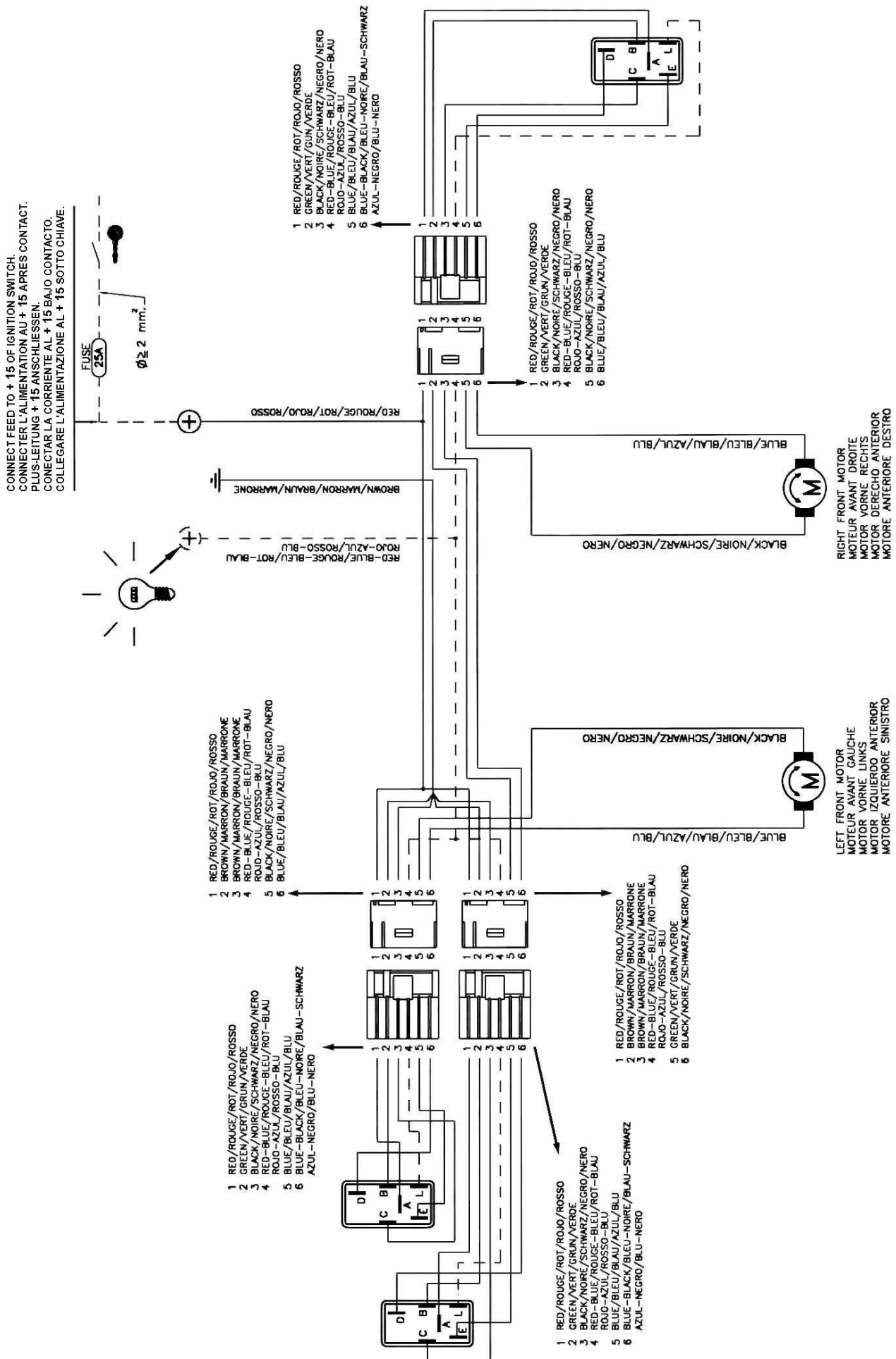
Fiat Sedici - Suzuki SX4

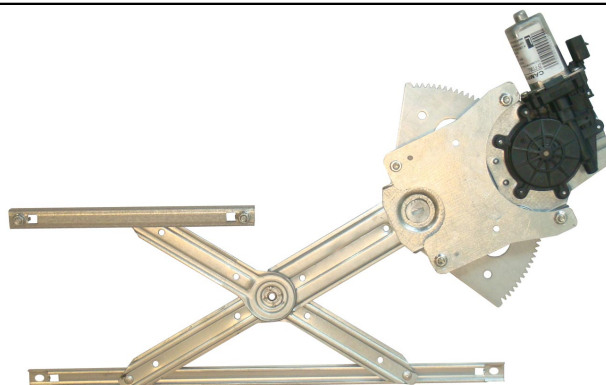


Opel Vauxhall Agila

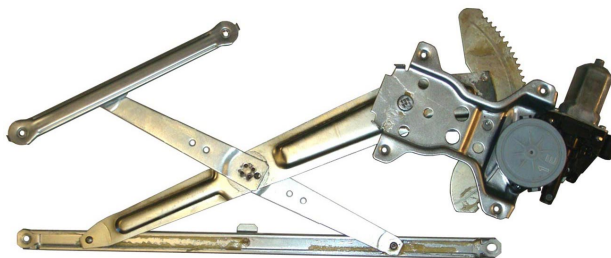
WIRING DIAGRAM - SCHEMA ELECTRIQUE  
SCHALTSCHEMA - ESQUEMA ELECTRICO  
SCHEMA ELETTRICO

n.177/B





POWER WINDOW LEFT  
ALZACRISTALLI ELETTRICO SX



ORIGINAL POWER WINDOW LEFT  
ALZACRISTALLI ELETTRICO ORIGINALE SX

17-09-2008

## ENGLISH

### USE THIS INSTALLATION INSTRUCTION ALSO FOR THE OPPOSITE SIDE.

- Remove door trim and window regulator.
- Connect motor wiring. Insert electric window regulator into the door.
- Fix the motor at positions 1, 2, 3, 4 and the glass-channels at positions 5-6 and 7-8.
- Wire as per wiring diagram.
- Check correct window operation and adjust with the screws 7 and 8 before re-fitting door trim.
- For the replacement of the spare-part, in case the motor connector is not compatible with the original one, make the wiring connection with the cable supplied.

## FRANÇAIS

### UTILISER CETTE INSTRUCTION DE MONTAGE AUSSI POUR L'AUTRE COTE.

- Démonter le leve-vitre.
- Conecter le cable du moteur. Insérer le leve-vitre électrique.
- Fixer le moteur sur les points 1, 2, 3, 4 et les guides sur les points 5-6 et 7-8.
- Effectuer le liaisons électriques.
- Vérifier le bon fonctionnement de la vitre avec les vis 7 et 8.
- Pour le remplacement du piece detache, quand le connecteur du moteur n'est pas compatible avec le connecteur d'origine, effectuer les liaisons électriques avec le cable fourni.

## DEUTSCH

### BENUTZEN SIE DIESE MONTAGE-ANLEITUNG AUCH FÜR DIE ANDERE SEITE.

- Demontieren Sie die Türverkleidung und bauen Sie den Fensterhebermechanismus aus.
- Verlegen Sie die Motor-Verkabelung. Bauen Sie den elektrischen Fensterheber in die Tür ein.
- Befestigen Sie den Motor an den Punkten 1, 2, 3, 4 und die Führungsschienen an den Punkten 5-6 und 7-8.
- Verlegen Sie die elektrische Verkabelung.
- Vor der endgültigen Fertigstellung überprüfen Sie die einwandfreie Funktion des elektrischen Fensterhebers. Justieren Sie bei Bedarf den Fensterheber mit den Schrauben 7 und 8.
- Um den Ersatzteil zu ersetzen, wenn der Motor-Verbinder nicht kompatibel mit den Original-Verbinder ist, verlegen sie die elektrische Verkabelung mit dem beige-fugten Kabel.

## ESPAÑOL

### EMPLEAR ESTA INSTRUCCION DE MONTAJE TAMBIEN POR EL OTRO LADO.

- Desmontar el elevavinas.
- Conectar el cable del motor. Introducir el elevavinas eléctrico.
- Fijar el motor en los puntos 1, 2, 3, 4; fijar las guías en los puntos 5-6 y 7-8.
- Efectuar las conexiones eléctricas.
- Verificar y regular el funcionamiento del cristal mediante los tornillos 7 y 8 antes de volver a montar el panel de la puerta.
- Para la substitucion del repuesto, caso que el conector del motor no es compatible con el conector original, hacer las conexiones electricas con el cable del kit.

## ITALIANO

### LA PRESENTE ISTRUZIONE VALE ANCHE PER L'ALZACRISTALLI DELLA MANO OPPOSTA.

- Smontare l'alzacristalli.
- Collegare il cavo motore. Introdurre l'alzacristalli elettrico in portiera.
- Fissare il motore nei punti 1, 2, 3, 4 e le canaline nei punti 5-6 e 7-8.
- Eseguire i collegamenti elettrici.
- Controllare e regolare il funzionamento dei cristalli con le viti n° 7 e 8 prima di rimontare il pannello portiera.
- Per la sostituzione del ricambio, nel caso il connettore motore non fosse compatibile con il connettore originale, effettuare il collegamento elettrico mediante il cavo in dotazione.